

CITY SELECT®

ASSEMBLY INSTRUCTIONS INSTRUCTIONS POUR L'ASSEMBLAGE INSTRUCCIONES DEL ENSAMBLAJE



IMPORTANT - Keep these instructions for future reference.

Read these instructions carefully before use. Your child's safety may be affected if you do not follow these instructions.

IMPORTANT - Garder ces instructions pour references futures.

Veillez lire ces instructions avant l'utilisation. La sécurité de votre enfant peut être affecté.

IMPORTANTE - Conserve estas instrucciones para futuras referencias.

Lea atentamente estas instrucciones antes de usar el cochecito. La seguridad del niño puede verse afectada si no sigue estas instrucciones.

baby
jogger®

www.babyjogger.com

Table of Contents

Table de matières / Tabla de contenido

English

Français (French) / Español (Spanish)

- English
- Français
- Español

» Warning	3
Mise en Garde / Advertencia	4/5
» Features	
Traits / Características.....	6
» Frame	
Cadre / Chasis	8
» Front Wheels	
Roues avantes / Ruedas delanteras	10
» Rear Wheels	
Roues arrières / Ruedas traseras.....	12
» Brake	
Frein / Freno	13
» Canopy	
Auvent / Toldo.....	14
» Safety Harness	
Harnais de sécurité / Arnés de seguridad	15
» Seat	
Siège / Asiento	18
» Adjustable Footwell	
Repose-pied ajustable / Reposapiés ajustable.....	22
» Basket Removal	
Enlever le panier / Quitar la cesta	23
» Secondary Lock	
Verrou secondaire / Bloqueo Secundario	24
» Folding	
Plier / Doblar	25
» Care & Maintenance	26
Soin et entretien / Cuidado y mantenimiento	27/28
» Limited Warranty	29
Garantie Limitée / Garantía limitada	30/31

WARNING:

Single Stroller

- This stroller seats one passenger.
 - This vehicle is suitable from 6 months up to a maximum weight of 45 lbs /20 kg; maximum height is 40 in /101.6 cm.
 - Total weight load recommended for this stroller is 62 lbs /28 kg (45 lbs /20 kg in seat, 2 lbs /1 kg in seat back pocket, 15 lbs /7 kg in basket).
-
- This stroller is not suitable for children under 6 months.
 - This stroller is not suitable for running, jogging, skating or rollerblading.
 - Never leave your child unattended.
 - Always use the restraint system.
 - Child may slip into leg openings and strangle. Never use in reclined carriage position unless safety harness is properly fastened.
 - Check that the pram body or seat unit attachment devices are correctly engaged before use.
 - To avoid injury, ensure that your child is kept away when unfolding and folding this product.
 - Do not let your child play with this product.
 - Parcels or accessory items, or both, placed on the unit may cause the unit to become unstable.
 - Any load attached to the handle affects the stability of the pram/pushchair.
 - Recommended weight for seat back pocket is 1 kg and basket is 7 kg. Excessive weight may cause a hazardous unstable condition to exist.
 - This seat should be used in the most reclined position until a child can sit up unaided, roll over, or push itself up on it's hands and knees.
 - Stroller is not meant to be used for transporting children up or down stairs. Damage resulting to stroller, will not be covered under warranty.
 - This stroller does not replace a cot or a bed. Should your child need to sleep, then it should be placed in a suitable pram body, cot, or bed.
 - Accessories which are not approved by the manufacturer or distributor shall not be used.
 - Watch out for cars – never assume that a driver can see you and your child.
 - The passenger shall remain seated (no standing in the stroller).
 - It may be unsafe to use replacement parts other than those supplied or approved by the manufacturer.

English

MISE EN GARDE :

Poussette simple

- Cette poussette est conçue pour 1 passager.
- Ce promeneur est convenable de 6 mois aux poids maximum de 20 kg/45 lbs; l'hauteur maximum: 101,6 cm/40 po.
- Le poids total recommandé pour cette poussette est de 28 kg/ 62 lbs (20 kg/45 lbs dans le siège, 1 kg/2 lbs dans la poche du dossier du siège, 7 kg/15 lbs dans le panier).

- Cette poussette n'est pas conçue pour des enfants moins de 6 mois.
- Cette poussette n'est pas conçue pour la course, le jogging, le patin à glace ou à roues alignées.
- Ne laissez jamais votre enfant sans surveillance.
- Utilisez toujours le harnais de sécurité.
- L'enfant peut glisser dans les ouvertures de jambe et étrangler. N'utilisez jamais dans la position de voiture appuyée à moins que le harnais de sécurité ne soit correctement attaché.
- Vérifiez que les dispositifs d'attachement d'unité de landau ou de siège sont correctement engagés avant emploi.
- Pour éviter de blessures, gardez votre enfant loin de la poussette en dépliant et pliant ce produit.
- Ne laissez pas à votre enfant de jouer avec ce produit.
- Les colis ou les articles d'accessoire, ou tous les deux, placés sur l'unité peuvent faire devenir l'unité instable.
- N'importe quelle charge fixée à la poignée affecte la stabilité du landau/de poussette.
- Le poids recommandé pour la pochette du siège est de 1 kg/2 lbs et du panier 7 kg/15 lbs. Le poids excessif peut faire exister un état instable dangereux.
- Cette poussette est conçue pour 1 passager. Des accessoires complémentaires peuvent être achetés pour faire asseoir plus qu'un passager.
- Cette poussette devrait être utilisée dans la position la plus allongée jusqu'à ce qu'un enfant puisse être assis sans aide, retourner, ou se faire monter sur ses mains et genoux.
- La poussette n'est pas conçue pour transporter un enfant dans les escaliers. La garantie ne couvre pas les dommages à la poussette comme un résultat.
- Cette poussette ne remplace pas de lit ou un lit de bébé à barreaux. Si votre enfant doit dormir, alors il devrait être placé dans un landau approprié, le lit, ou le lit de bébé à barreaux.
- Les accessoires non approuvés par le fabricant ou le distributeur ne devraient pas être utilisés.
- Employer toujours le frein de stationnement lorsque vous embarquez et débarquez des enfants.
- Faire attention aux automobiles - ne jamais assumer qu'un conducteur peut vous voir.
- Le passager devrait rester assis en tout temps (ne pas se tenir debout dans la poussette).
- Il peut être dangereux d'utiliser des pièces de remplacement autres que celles fournies ou approuvées par le fabricant.

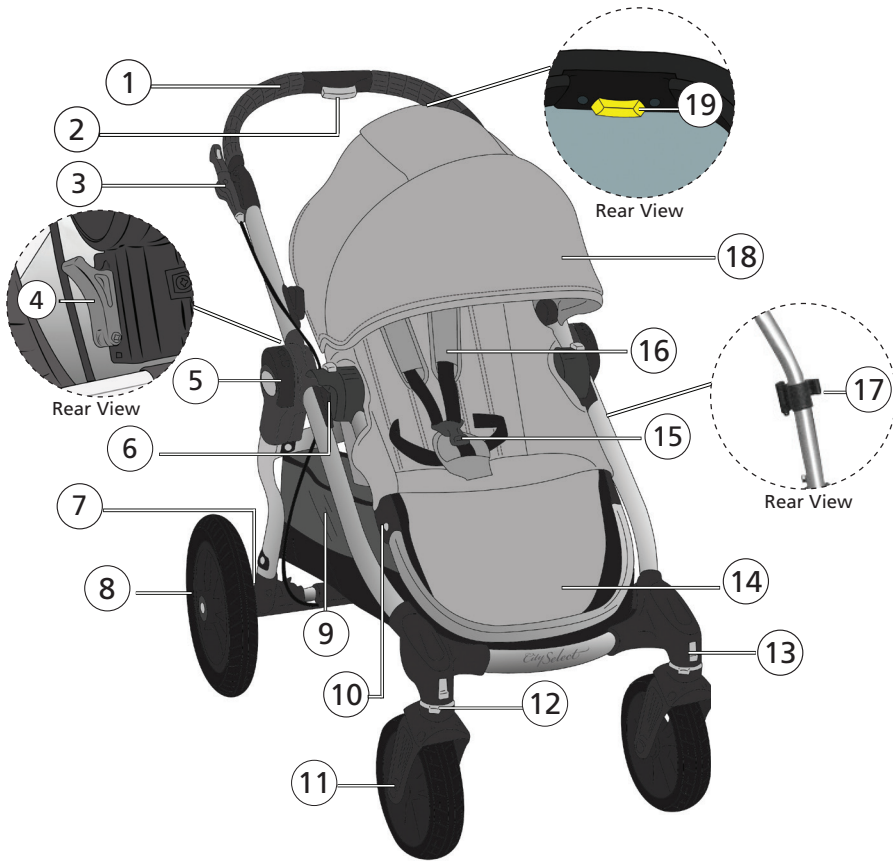
ADVERTENCIA:

Cochecito simple

- Este cochecito es para un niño.
 - Este producto está indicado desde 6 meses hasta el peso máximo de 45 lbs/ 20 kg; altura máxima 40 pulg./101,6 cm.
 - La carga total del peso recomendada para este cochecito es 62 lbs/ 28 kg (45 lbs/ 20 kg en asiento, 2 lbs/1 kg en bolsillo del asiento, y 15 lbs/7 kg en cesta).
-
- Este cochecito no está diseñado para niños menores de 6 meses.
 - Este cochecito no está diseñado para la carrera, el footing, el patinaje o el patinaje en línea.
 - Nunca deje su niño desatendido.
 - Use siempre el arnés de seguridad.
 - El niño puede resbalar por las aperturas de las piernas y estrangularse. Nunca use el cochecito en la posición reclinada a menos que el arnés de seguridad esté correctamente abrochado.
 - Asegúrese de que todos los sistemas de fijación o dispositivos de seguridad están perfectamente enganchados antes de su uso.
 - Para evitar la herida, guarde su niño lejos del cochecito cuando desdoblándolo y doblando este producto.
 - No deje a su infante jugar con este producto.
 - Los bolsas o accesorios, o ambos, puestos en el cochecito pueden hacer que este llegue a ser inestable.
 - Cualquier carga enganchada al manillar afecta a la estabilidad del cochecito o silla de paseo.
 - El peso máximo aconsejado para el bolsillo del asiento es de 2 lbs/1 kg. y el de la cesta de 15 lbs/7 kg. El exceso de peso puede desestabilizar el cochecito y poner en peligro la seguridad del niño.
 - Este cochecito es para un niño. Accesorios adicionales pueden ser comprados para asentar más que un pasajero.
 - Este cochecito debería ser usado en la posición más reclinada hasta que un niño pueda sentarse inayudado, dar una vuelta, o hacerse subir sobre sus manos y rodillas.
 - Este cochecito no está pensado para llevar a niños en tramos de escaleras. La garantía no cubre los daños ocasionados al cochecito por esta causa.
 - Este cochecito no sustituye por una cuna o una cama. Si su infante debe de dormir, ello debería ser colocada en un cochecito de niño conveniente, la cuna, o la cama.
 - No deben utilizarse accesorios no aprobados por el fabricante y/o distribuidor.
 - Active siempre el sistema de frenado al subir y bajar al niño.
 - Tenga cuidado con los coches: nunca dé por hecho que un conductor puede verle.
 - El niño debe permanecer sentado en todo momento (no debe ponerse de pie en el cochecito).
 - Puede no ser seguro usar recambios no proporcionados o aprobados por el fabricante.

Español

- English
- Français
- Español



FEATURES

- ① Handlebar
- ② Handlebar Adjustment Button
- ③ Parking Brake
- ④ Secondary Lock
- ⑤ Fold Handle
- ⑥ Accessory Mounting Bracket
- ⑦ Rear Wheel Release Button
- ⑧ Rear Wheel
- ⑨ Storage Basket
- ⑩ Footwell Adjustment Button
- ⑪ Front Wheel
- ⑫ Swivel/Lock
- ⑬ Front Wheel Release Button
- ⑭ Footwell
- ⑮ Harness Buckle
- ⑯ Harness Pads
- ⑰ Storage Lock
- ⑱ Canopy
- ⑲ Seat Release Button

TRAITS

- Poignée
- Bouton pour ajuster la poignée
- Frein
- Verrou secondaire
- Courroie de plier
- Accessoire de fixation de montage
- Roues arrière bouton de déverrouillage
- Roues arrière
- Panier
- Bouton pour ajuster le repose-pied
- Roue avant
- Faites pivoter et présentez directement
- Roues avants bouton de déverrouillage
- Repose-pied
- Boucle de harnais
- Epaulettes de harnais
- Verrou d'entreposage
- Auvent
- Bouton de déverrouillage du siège

CARACTERÍSTICAS

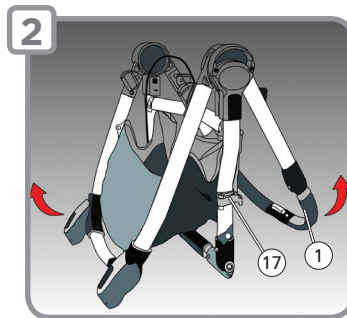
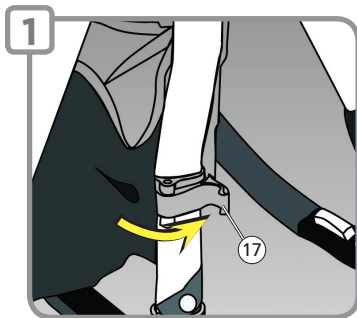
- Manillar
- Botón para ajustar el manillar
- Freno pedal
- Bloqueo secundario
- Manija de doblar
- Soporte de montaje accesorios
- Botón de liberación de la rueda
- Rueda trasera
- Cesta de almacenaje
- Botón para ajustar el reposapiés
- Rueda delantera
- Pestaña de bloqueo
- Botón de liberación de la rueda delantera
- Hueco de pie
- Hebilla de arnés
- Almohadilla de arnés
- Cierre de almacenamiento
- Toldo
- Botón de liberación del asiento

English

Français

Español

- English
- Français
- Español



FRAME

1 & 2 Unpack the stroller Frame from the box and set the wheels aside. Unfold the stroller by pulling the Storage Lock Lever [17] and lifting the Handlebar [1] away from the lower frame. The stroller will click into place.

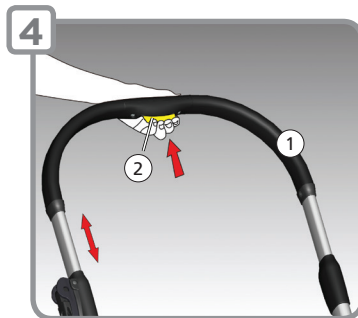
CADRE

1 et 2 Déballer le cadre de la poussette de la boîte et mettre les roues de côté. Déplier la poussette en tirant sur le levier de verrouillage de stockage [17] tout en levant la poignée [1] loin du fond du cadre. La poussette cliquera en place.

CHASIS

1 y 2 Saque el chasis del cochecito de su caja y aparte las ruedas. Comience a desdoblarse el cochecito tirando la palanca de almacenaje [15] a la vez que empuja la parte de abajo del chasis en dirección opuesta al manillar. El cochecito encajará en la posición correcta.

⚠ WARNING: Ensure that all the locking devices are engaged before use.



English

Français

Español

3 Place the stroller in the upright position.

Handle Height Adjustment

4 Simply squeeze the Handle Adjustment Button [2] and slide the handle up or down to the desired length.

3 Placer la poussette dans la position droite.

Ajuster la longueur de la poignée

4 Simplement appuyer le bouton pour ajuster la poignée [2] et glisser vers le haut ou vers le bas à la longueur désirée.

3 De la vuelta al cochecito para ponerlo de pie.

Ajustar la longitud del manillar

4 Presione el botón para ajustar el manillar [2] para moverlo hacia arriba o hacia abajo, hasta conseguir la longitud deseada.

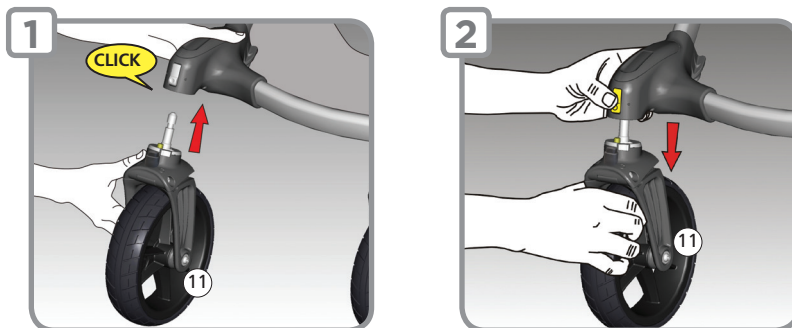


MISE EN GARDE: Assurez-vous que la courroie de sécurité est attachée fermement au cadre avant d'utiliser la poussette!



ADVERTENCIA: Asegúrese de que todos los dispositivos de seguridad están activados antes del uso.

- English
- Français
- Español



FRONT WHEEL

1 Installation

- Lay stroller on its back so the Handlebar is resting on the floor.
- Attach the Front Wheel [11] by sliding it into the front wheel mount until it clicks. Gently pull on the Front Wheel to make sure it is properly attached.

2 Removal

- While pressing the front wheel release button, gently slide the Front Wheel [11] out of the front wheel mount.

ROUE AVANT

1 Installation

- Déposer la poussette pour que la poignée soit sur le plancher.
- Insérer la roue avant [11] en la glissant dans le support pour la roue avant jusqu'à ce qu'elle clique en place. Tirer doucement sur la roue avant pour vous assurer qu'il est correctement serré.

2 Enlèvement

- Tout en poussant le bouton de déverrouillage de roue avant, faire sortir doucement la roue avant [11] de la monture de la roue.

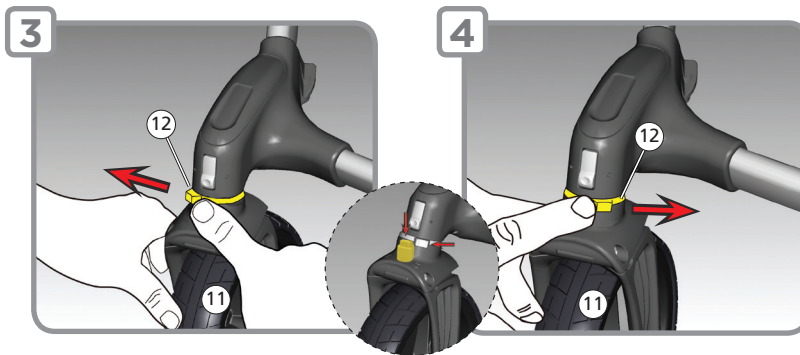
RUEDA DELANTERA

1 Instalar la rueda delantera

- Tumbé el cochecito de manera que el manillar se apoye en el suelo.
- Introduzca el eje de la rueda delantera [11] en el chasis hasta que haga clic en su lugar. Tire suavemente de la rueda para asegurarse de que queda bloqueada en su sitio.

2 Desmontar la rueda delantera

- Presione el botón de liberación de la rueda al mismo tiempo que tirando la rueda [11] para sacarla del chasis.



English

Français

Español

Swivel Feature

- 3** Press the Swivel Lock button down and slide the Swivel Lock [12] to the left to lock the front wheel assembly in a fixed position for long distance strolling.
- 4** Press the Swivel Lock button down and slide the Swivel Lock [12] to the right to allow the front wheel assembly to swivel.

NOTE: When loading and unloading child, lock the front wheel in a fixed position. Although the front wheel of your stroller locks, it is not intended for jogging or exercise purposes.

Trait de pivoter

- 3** Pousser le bouton de verrouillage de pivoter [12] en bas et faites la glisser à gauche pour fermer à clef la roue avant en position fixe pour se promener à distance.
- 4** Pousser le bouton de verrouillage de pivoter [12] en bas et faites la glisser à droit pour permettre à la roue avant de pivoter.

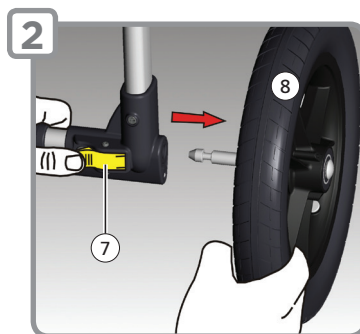
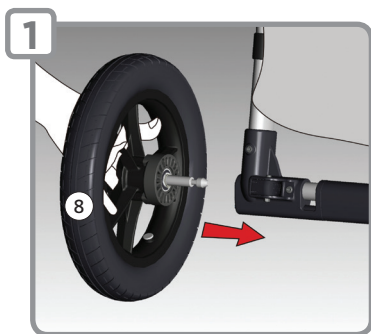
REMARQUE: En chargeant et en déchargeant l'enfant, fermez toujours les roues en position fixe. Bien que les rouex avants de votre City Select se serrent, la poussette ne soit pas destiné pour des buts d'exercice ou de jogging.

Pestaña de bloqueo de la rueda delantera

- 3** Pulse el botón de bloqueo [12] hacia abajo y luego deslice la pestaña hacia la izquierda para colocar la rueda delantera en posición fija cuando se utiliza el cochecito para recorrer distancias largas.
- 4** Pulse el botón de bloqueo [12] hacia abajo y luego deslice la pestaña hacia la derecha para permitir que la rueda gire libre.

NOTA: Cuando se coloca o se baja al niño del cochecito asegúrese de tener las ruedas delanteras en forma fija. Aunque las ruedas delanteras de su City Select se bloquean, no es un coche diseñado para correr o hacer ejercicios con él.

- English
- Français
- Español



REAR WHEELS

1 Installation

- Align the Rear Wheel [8] axle with the wheel mount on the stroller frame and insert it into the wheel mount until it clicks into place.
- Gently pull on the Rear Wheel [8] to make sure it is properly attached.

2 Removal

- While pressing the Wheel Release Button [7], gently slide the Rear Wheel [8] out of the wheel mount.

ROUES ARRIÈRES

1 Installation

- Aligner l'essieu de la roue arrière [8] avec la monture de la roue sur le cadre de la poussette et insérer-le dans la monture de la roue jusqu'à ce qu'elle clique en place.
- Tirer doucement sur la roue pour vous assure que la roue arrière [8] est bien verrouillée en place.

2 Enlèvement

- Tout en poussant le bouton de déverrouillage de roue arrière [7], faire sortir doucement la roue arrière [8] de la monture de la roue.

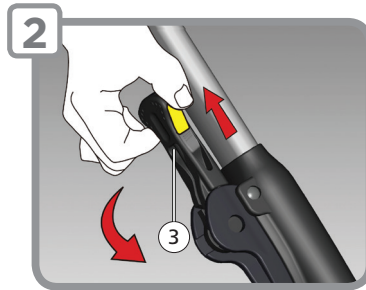
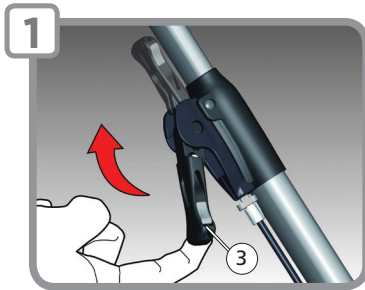
RUEDAS TRASERAS

1 Instalar las ruedas traseras

- Alinee el eje de la rueda trasera [8] con su entrada en el chasis.
- Deslice el eje en la entrada de la rueda hasta que haga clic una vez que esté en su sitio. Tire suavemente de la rueda [8] para asegurarse de que queda bloqueada en su sitio.

2 Desmontar las ruedas traseras

- Presione el botón de liberación de la rueda [7] al mismo tiempo que tirando la rueda [8] para sacarla del chasis.



English

Français

Español

BRAKE

Engage the Brake

1 Gently pull the Brake Lever [3] into upright position until it clicks into place.

Release the Brake

2 Pinch the gray tabs and pull the lever towards you. Push the Brake Lever [3] down until it is parallel with the frame.

FREIN

Engager le frein

1 Tirer simplement la manette de frein [3] vers le haut jusqu'à ce qu'elle clique en place pour engager le frein.

Relâcher le frein

2 Pincer les étiquettes grises et tirer le levier vers vous. Pousser la manette de frein [3] vers le bas jusqu'à ce que c'est parallèle avec l'encadrement pour la relâcher.

FRENO

Activar el freno

1 Simplemente empuje la palanca de freno [3] hacia arriba para activar el freno de estacionamiento.

Desactivar el freno

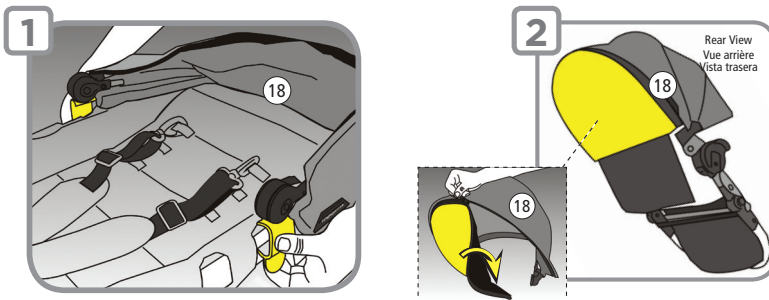
2 Pellizque las etiquetas grises y tira la palanca hacia usted. Empuje la palanca de freno [3] hacia abajo hasta que sea paralela con el marco para desactivarla.

⚠ WARNING: Engage the parking device before loading and unloading a passenger.

⚠ MISE EN GARDE: Employer le dispositif de stationnement lorsque vous embarquez et débarquez un passager.

⚠ ADVERTENCIA: Active siempre el sistema de frenado al subir y bajar al niño.

- English
- Français
- Español



CANOPY

Attach the Canopy to the Frame

- Attach the Canopy's [18] brackets to the sides of the seat frame.

NOTE: There are two canopy attachment locations, depending on the height of your child.

AUVENT

Attacher l'auvent au cadre

- Simplement attacher avec boutons pression les supports de l'auvent [18] aux côté du cadre du siège.

REMARQUE: Il y a deux positions pour attacher l'auvent selon la grandeur de votre enfant.

TOLDO

Acoplar el toldo al chasis

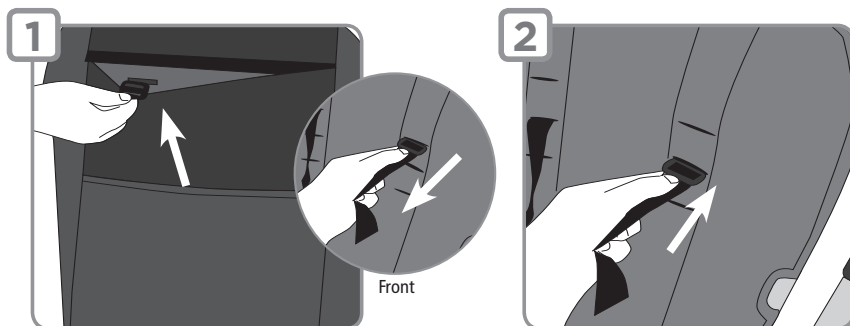
- Acople las abrazaderas del toldo [18] a los laterales del chasis del asiento.

NOTA: Hay dos sitios que se pueden usar para acoplar el toldo en función de la altura del niño.

⚠ WARNING: Always attach mesh to rear of sun canopy and pull down behind seat when used in conjunction with the seat unit.

⚠ MISE EN GARDE: Toujours attacher la maille à l'arrière de l'auvent et tirer à l'arrière du siège lorsqu'utilisée en même temps que l'unité siège.

⚠ ADVERTENCIA: Acople siempre la malla a la parte de atrás del toldo y tire de ella hacia abajo por detrás del respaldo cuando se utiliza junto con el asiento.



English

Français

Español

SAFETY HARNESS

Adjust Harness Height

- 1 From the back of the seat, open Velcro pocket and locate the plastic square stopper. Turn stopper and pass through the openings in the PE board and seat fabric.
- 2 Reinsert stopper at seat opening closest to child's shoulders. Pass back through seat fabric and PE board. Tug on strap to ensure stopper is engaged. Repeat on both sides.

HARNAIS

Ajustez l'hauteur du harnais

- 1 De l'arrière du siège, ouvrir la poche velcro et localiser le bouchon carré en plastique. Tourner le bouchon et passer à travers les ouvertures de la planche de PE et le tissu du siège.
- 2 Réinsérez le bouchon à l'ouverture du siège la plus proche des épaules de l'enfant. Passez à travers le tissu e la planche PE. Tirez sur la sangle pour assurer que le bouchon est engagé. Répéter l'opération sur les deux côtés.

CINTURÓN DE SEGURIDAD

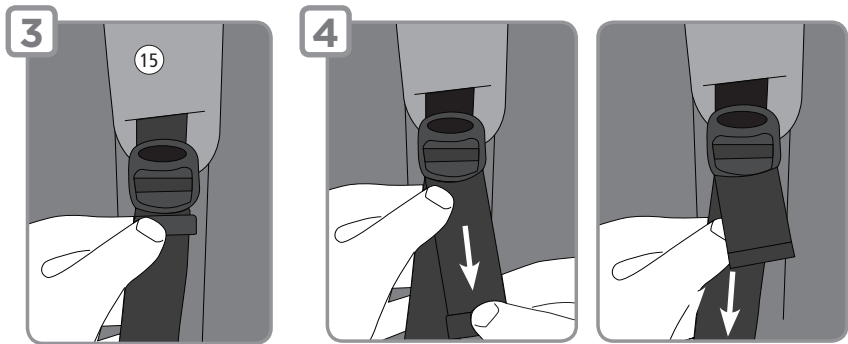
Ajustar la altura del cinturón de seguridad

- 1 Desde la parte trasera del asiento, abra el Velcro y localice el tapón de plástico cuadrado. Gire el tapón y pase a través de las aperturas del respaldo duro y la tela del asiento.
- 2 Vuelva a colocar el tapón en la apertura del asiento más cercana a los hombros del niño. Vuelva a pasar por las aperturas de la tela del asiento y del respaldo duro. Tire de la correa para asegurar que el tapón está activado. Repita en ambos lados.

⚠ WARNING: Avoid serious injury from falling or sliding out. Always properly adjust and fasten safety harness.

⚠ WARNING: Always use the crotch strap in combination with the shoulder straps and waist belt.

- English
- Français
- Español



Adjust Harness Length

- 3 Slide the Harness Pads [15] up to access plastic guide on strap.
- 4 Hold the plastic guide and pull strap to tighten or loosen.

Ajustez la longueur du harnais

- 3 Glissez les épaulières de le harnais Jusqu'à pouvoir accéder le guidage en plastique sur la sangle
- 4 Tenez le guidage en plastique et tirez sangle pour serrer ou desserrer.

Ajuste la longitud del cinturón

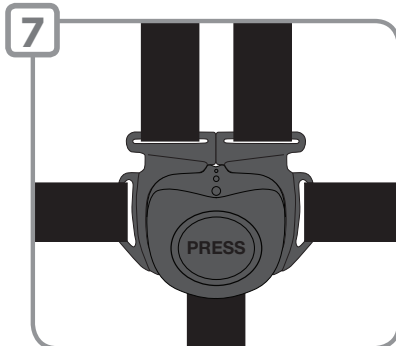
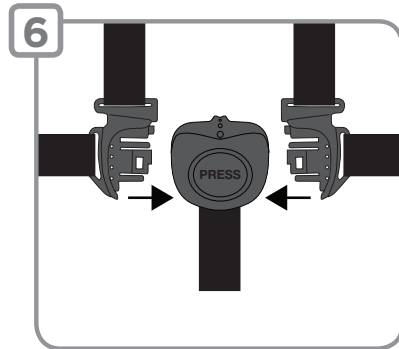
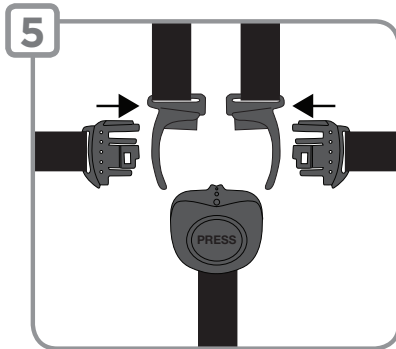
- 3 Deslice las almohadillas del cinturón
- 4 Sujeta la guía de plástico y tire de la correa para apretar o aflojar

⚠ MISE EN GARDE: Prévenir les blessures sérieuses à votre enfant en utilisant le harnais de sécurité.

⚠ MISE EN GARDE: Toujours utiliser la courroie de l'entrejambe en même temps que les baudriers et la ceinture à la taille.

⚠ ADVERTENCIA: Evite lesiones graves por caídas o deslizamientos. Ajuste correctamente y abroche siempre el arnés de seguridad.

⚠ ADVERTENCIA: Utilice siempre la correa de entrepierna en combinación con los tirantes y el cinturón.



English

Français

Español

Buckle the Harness

5 Insert side strap buckle into harness buckle on both sides.

6 Insert connected harness and side strap buckles into the sides of the crotch buckle.

Unbuckle the Harness

7 Press button on crotch buckle to release.

Boucler le harnais

5 Insérez la sangle de la boucle latérale dans la boucle centrale du harnais sur les deux côtés.

6 Insérez l'harnais connecté et les deux sangles de les boucles latérales dans la boucle d'entre jambes.

Déboucler le harnais

7 Appuyez sur le bouton de la boucle de l'entre jambes pour libérer

Abroche el cinturón

5 Inserte la hebilla de la correa lateral en la hebilla del cinturón en ambos lados.

6 Inserte conjuntamente el cinturón de seguridad y las hebillas de las correas laterales en los lados de la hebilla de la entrepierna.

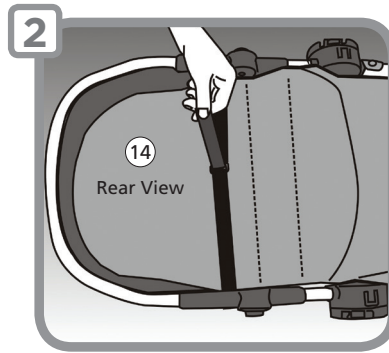
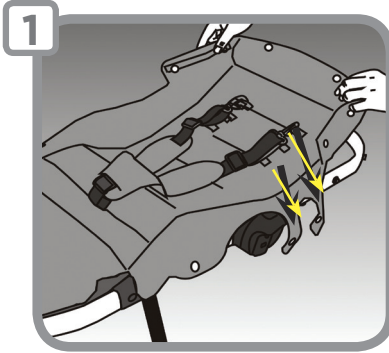
Desabroche el cinturón

7 Apriete el botón de la hebilla de la entrepierna para soltar.

English

Français

Español



SEAT

Assemble the Seat

- 1 Secure the seat fabric to the seat frame by lining up snaps on the frame and fabric.
- 2 Insert the footwell bar into the black brackets on the lower portion of the seat frame. Secure the seat straps around the bottom of the frame.

SIÈGE

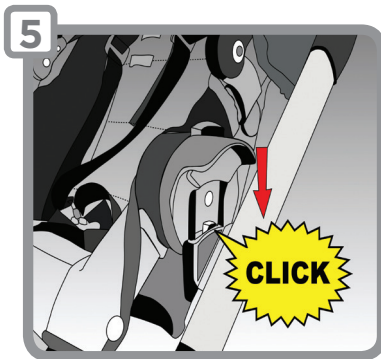
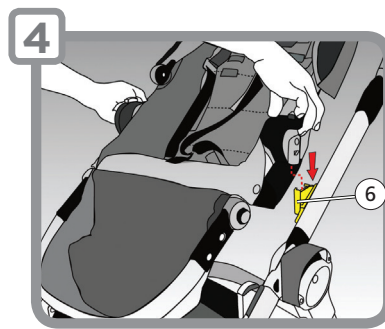
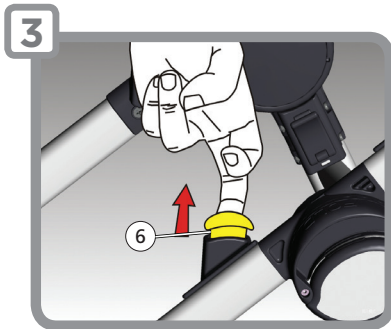
Monter le siège

- 1 Attacher le tissu du siège au cadre du siège en alignant l'emplacement des boutons-pression du cadre et du tissu.
- 2 Attacher la courroie du siège derrière le reposepied. Enfiler une courroie dans l'anneau en D de l'autre courroie et attacher les deux Velcro fermement ensemble.

ASIENTO

Montar el asiento

- 1 Alinee la tela del asiento al chasis del mismo y abroche los automáticos.
- 2 Inserte la barra para los pies en los soportes negros de la parte inferior del chasis del asiento. Cierre las tiras de seguridad alrededor de la parte inferior del marco.



English

Français

Español

Place the Seat on the Frame

- 3 Remove the mounting bracket plugs by gently pulling on them.
- 4 Locate the desired seat position on the stroller frame. Align the Accessory Mounting Brackets [6] with the mounting brackets on the stroller frame.
- 5 Slide the seat into the brackets until it clicks into place. Ensure that both sides of the seat are securely fastened into the frame before use.

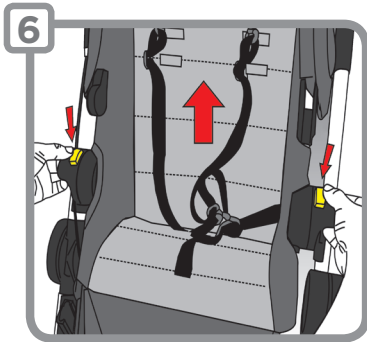
Placer le siège sur le cadre

- 3 Enlever les chevilles de fixation de montage d'accessoires en les tirant doucement.
- 4 Aligner les supports de raccord du siège avec les fixations de montage d'accessoires [6] sur le cadre de la poussette.
- 5 Glisser le siège dans les supports jusqu'à ce qu'il s'enclenche en place.

Colocar el asiento en el chasis

- 3 Quite los embellecedores de los soportes de montaje tirando de ellos.
- 4 Localice la posición que quiere para el asiento en el chasis. Alinee los adaptadoras del asiento con los soportes de montaje accesorio [6] del chasis del cochecito.
- 5 Introduzca los asientos en las abrazaderas hasta que encajen en su posición. Asegúrese de que ambos lados están bien encajados en el chasis antes de su uso.

- English
- Français
- Español



Remove the Seat
6 Press gray tabs on Adaptor Brackets and pull up.

Enlever le siège
6 Appuyer sur les onglets gris sur les supports de raccord et tirer vers le haut.

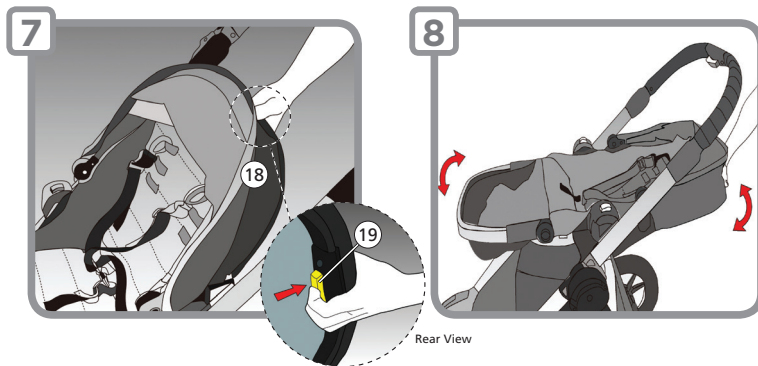
Quitar el asiento

6 Presione los botones grises en el acople y tire hacia arriba.

⚠ WARNING: Always remove your child from the seat before removing the seat from the frame.

⚠ MISE EN GARDE: Introduzca los asientos en las abrazaderas hasta que encajen en su posición. Asegúrese de que ambos lados están bien encajados en el chasis antes de su uso.

⚠ ADVERTENCIA: Asegúrese de que todos los dispositivos de seguridad están activados antes del uso.



English

Français

Español

Recline the seat

- 7 Squeeze the Seat Release Button [19] located under the top of the seat, behind the canopy.
- 8 Pull down to lower the seat and pull up to raise the seat until it clicks into the desired position.

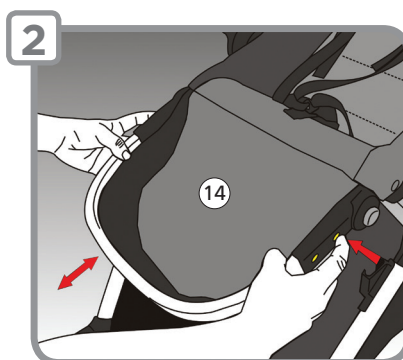
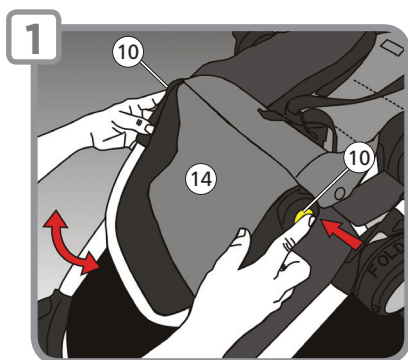
Incliner le siège

- 7 Appuyer sur le bouton de déverrouillage de siège [19] situé sous le haut du siège.
- 8 Tirer vers le bas pour baisser le siège ou tirer vers le haut pour le monter jusqu'à ce qu'il s'enclenche à la position désirée.

Reclinar el asiento

- 7 Apriete el botón de liberación del asiento [19] situado bajo la parte superior del asiento.
- 8 Tire hacia abajo para bajar el asiento, y tire hacia arriba para levantarlo hasta que se encaje en la posición deseada.

- English
- Français
- Español



ADJUSTABLE FOOTWELL

Adjust the angle

1 Press the Adjustment Buttons [10] on the Footwell [14] and move it up or down until it clicks into the desired position.

Adjust the length

2 Press the bottom buttons on the Footwell [14] and slide it in or out until it clicks into place.

REPOSE-PIED AJUSTABLE

Lever au baisser le repose-pied

1 Appuyer sur les boutons pour ajuster le repose-pied [10] et tirer vers le haut ou pousser vers le bas jusqu'à ce qu'il s'enclenche à la position désirée.

Allonger ou raccourcir le repose-pied

2 Appuyer sur les boutons inférieurs du repose-pied [14] et glisser-le vers l'intérieur ou l'extérieur jusqu'à ce qu'il s'enclenche en place.

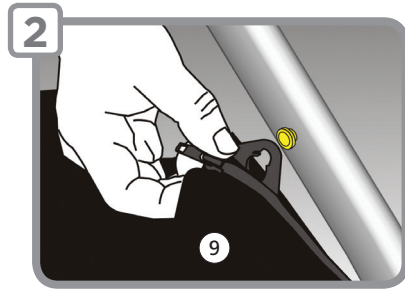
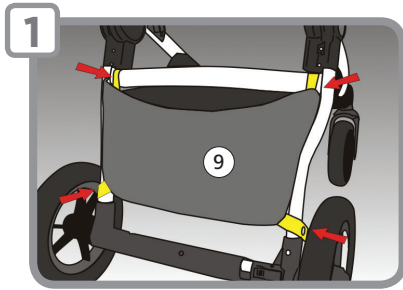
REPOSAPIÉS AJUSTABLE

Ajustar la inclinación

1 Presione los botones superiores del reposapiés [10] y tire el reposapiés hacia arriba o presione hacia abajo hasta que encaje en su posición.

Ajustar la longitud

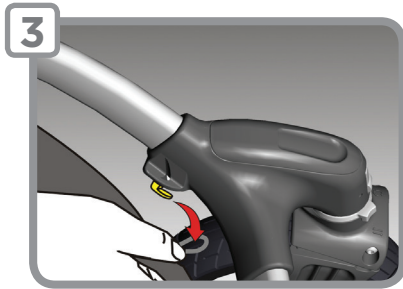
2 Presione los botones inferiores del reposapiés [14] y deslícelo hacia dentro o hacia fuera hasta que encaje en su posición.



English

Français

Español



BASKET REMOVAL

- 1 Fasten the top snaps of the Basket [9] around the middle support bar of the frame. Then fasten the bottom snaps around the side support bars of the frame.
- 2 Hook the top front plastic loop over the metal knob on the front of the frame. Repeat for the opposite side.
- 3 Hook the lower front loop around the hook located behind the front wheel mount.

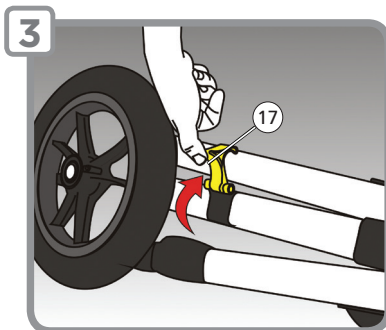
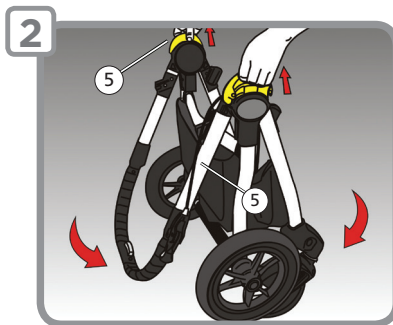
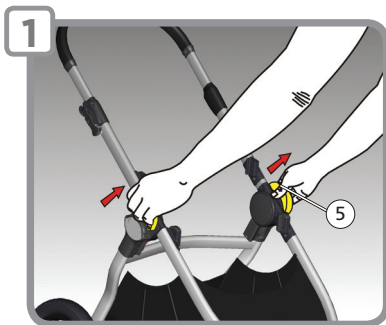
ENLEVER LE PANIER

- 1 Fixer les boutons-pression du haut du panier [9] autour de la barre centrale de support du cadre de la poussette. Ensuite, fixer les boutons-pression du bas du panier autour des barres de support latérales du cadre de la poussette.
- 2 Accrocher la boucle en plastique avant supérieure pardessus le bouton en métal sur l'avant du cadre. Répéter du côté opposé.
- 3 Accrocher la boucle en plastique avant inférieure autour du crochet derrière le socle de la roue avant.

QUITAR LA CESTA

- 1 Abroche los enganches superiores de la cesta [9] alrededor de la barra central del chasis del cochecito. Entonces, abroche los enganches inferiores de la cesta alrededor de las barras laterales del chasis del cochecito.
- 2 Enganche la presilla de plástico delantera en el enganche metálico de la parte delantera del chasis. Repita la operación en el lado opuesto.
- 3 Enganche la presilla delantera inferior al gancho de detrás de la estructura de la rueda delantera.

- English
- Français
- Español



FOLDING

- Remove your child from the seat and unsnap Secondary Lock [4].
- 1 & 2 Pull up on both Fold Handles [5] at the same time with a gentle tug.
- 3 Snap the Storage Lock [17] around the frame to prevent it from opening when carrying or storing.

NOTE: The stroller may be folded with one seat unit facing forward. Pram units/car seat adaptors/second seat units must be removed before folding.

PLIAGE RAPIDE

- Enlever l'enfant du siège et désengager la serrure secondaire [4].
- 1 et 2 Tirer d'un coup léger vers le haut les poignées de pliage [5].
- 3 Attacher le verrou d'entreposage autour du cadre pour empêcher le cadre de s'ouvrir pendant le transport ou l'entreposage.

REMARQUE: La poussette peut être pliée avec un revêtement d'unité de siège en avant. Des adaptateurs d'unités de landau/siège de voiture/deuxièmes unités de siège doivent être enlevés avant de se plier.

DOBLADO

- Quite al niño del asiento y desabroche el bloqueo secundario [4].
- 1 y 2 Tire hacia arriba con un suave tirón de las dos asas de doblado [5] al mismo tiempo.
- 3 Enganche el cierre de almacenamiento al chasis para evitar que se éste abra durante el transporte o mientras esté guardado.

NOTA: Se puede doblar el cochecito con un asiento mirando hacia delante. Hay que quitar los capazos, adaptadores Grupo o segundos asientos antes de doblar el cochecito.

CARE & MAINTENANCE

To preserve the longevity of your stroller, it is important to perform simple, regular maintenance. From time to time, make sure that the joints and folding areas are still in good condition. If you hear any squeaking or feel tension, you can take your stroller to a local bike shop for added lubrication. All repairs should only be carried out by an authorized dealer.

Washing

Seat Fabric

- You can machine wash your stroller's seat in cold water with a mild detergent.
- Be sure to remove the metal frame and PE boards from the seat before washing.
- Do not use solvents, caustic or abrasive cleaning materials.
- To minimize shrinkage, simply reattach the seat to the frame to dry.
- Do not press, iron, dry clean, tumble dry or wring the fabric.
- If the seat covers need to be replaced only use parts from a Baby Jogger Authorized Dealer. They are the only ones that are guaranteed to have been safety tested and designed to fit this seat.

Plastic/Metal Parts

- Wipe clean using a mild soap and warm water.
- You must not remove, dismantle or alter any part of the seat folding mechanism or brakes.

Wheel Care

- The wheels can be cleaned using a damp cloth. They will need to be dried completely with a soft towel or cloth.

Storing

- Sunshine can fade seat fabric and dry out tires, so storing your stroller indoors will prolong its good looks.
- DO NOT store outside.
- Ensure that the stroller is dry before storing for prolonged periods.
- Always store the stroller in a dry environment.
- Store the stroller in a safe place when not in use (i.e. where children cannot play with it).
- DO NOT place heavy objects on top of the stroller.
- DO NOT store the stroller near a direct heat source such as a radiator or fire.

SOIN ET ENTRETIEN

Pour préserver la longévité de votre promeneur, il est important d'exécuter la maintenance simple, régulière. Les pneus sur votre poussette sont remplis de mousse. Même si le P.S.I. est imprimé sur le pneu, vous ne serez jamais capable de les gonfler. De temps en temps, assurez-vous que les articulations et les régions se pliant sont toujours en bon état. Si vous entendez chacun le fait de grincer ou la tension de sens, vous pouvez prendre votre promeneur à un magasin de bicyclette local pour la lubrification ajoutée. Toutes les réparations devraient seulement se faire par un commerçant autorisé.

Lavage

Tissu du siège

- Vous pouvez laver à la machine le siège de votre poussette à l'eau froide avec un détergent doux.
- Assurez-vous d'enlever le cadre de métal et les planches PE du siège avant le lavage.
- Ne pas utiliser de solvant, caustique ou abrasif pour nettoyer.
- Pour éviter le rétrécissement, simplement réattacher le siège au cadre pour le faire sécher.
- Ne pas presser ou repassez, pas de Nettoyage à sec, pas de sècheuse ou d'essorage de tissu.
- Si le couvre-siège a besoin d'être remplacé n'utiliser que les pièces d'un concessionnaire Baby Jogger autorisé. Ce sont les seuls qui sont garantie pour la sécurité et conçu pour ce siège.

Pièces Plastiques/Métal

- Essuyer avec un savon doux et de l'eau chaude.
- Vous ne devez pas enlever, défaire ou modifier aucune partie du mécanisme de pliage du siège ou des freins.

Soin de la roue

- Les roues peuvent être nettoyées avec un linge humide. Elles devront être asséchées complètement avec un serviette ou un linge doux.

Entreposage

- Le soleil peut faire pâlir le tissu du siège et faire sécher les pneus, donc entreposer votre poussette à l'intérieur prolongera sa beauté.
- S'assurer que la poussette est sèche avant de la ranger pour des périodes prolongées.
- Toujours entreposer la poussette dans un endroit sec.
- Ranger la poussette dans un endroit en sécurité lorsque pas utilisé (i.e. où les enfants ne peuvent jouer avec).
- NE PAS placer d'objets lourds sur le dessus de la poussette.
- NE PAS ranger la poussette près d'une source directe de chaleur comme un radiateur ou un feu.

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

Para conservar la vida de su cochecito, es importante realizar el mantenimiento simple y regular. De vez en cuando, asegúrese que las uniones y las zonas plegables se mantengan en buenas condiciones. Si escucha cualquier chirrido o sensación de tirantez, puede llevar su cochecito a una tienda de reparación de bicicletas para lubricarlo. Cualquier reparación debe ser realizada por un distribuidor autorizado.

Español

Lavado

Asiento

- Puede lavar a máquina en agua fría y con un detergente suave el asiento del cochecito.
- Asegúrese de quitar el marco de metal y las planchas PE del asiento antes de lavar.
- No utilice disolventes, productos de limpieza cáusticos ni abrasivos.
- Para que encoja lo menos posible sólo tiene que colocar el asiento en el chasis para que se seque.
- No planche o seque en la secadora.
- Si el tapizado de los asientos debe ser reemplazado use partes de un distribuidor autorizado de Baby Jogger. Ellos son los únicos que garantizan que ha pasado controles de calidad y seguridad y diseñada para adaptarse a este asiento.

Partes metálicas y plásticas

- Limpie usando un trapo con jabón suave y agua templada.
- No debe quitar, desmontar o alterar ninguna parte del mecanismo de doblado o los frenos.

Cuidado de las ruedas

- Las ruedas se pueden limpiar con un trapo húmedo. A continuación hay que secarlas completamente con un trapo suave.

Almacenaje

- El sol puede desgastar el color de la tela y secar los neumáticos, de forma que si guarda el cochecito dentro de casa prolongará su buen aspecto.
- NO lo almacene en el exterior.
- Asegúrese de que el cochecito está completamente seco antes de almacenarlo por largos períodos.
- Guarde siempre el cochecito en un entorno seco.
- Guarde el cochecito en un lugar seguro cuando no esté en uso, por ejemplo donde los niños no puedan jugar con él.
- NO coloque objetos pesados sobre el cochecito.
- NO almacene el cochecito cerca de una fuente de calor como un radiador o una chimenea.

REGISTER YOUR STROLLER ONLINE AT

www.babyjogger.com/register

English

Baby Jogger's Limited Lifetime Warranty:

Baby Jogger warrants that the frame is free of manufacturer defects for the lifetime of the product. Manufacturer's defects include but are not limited to the breaking of welds and frame tube damage. Textile or soft side materials and all other components shall be warranted for one year from the date of purchase (except for tubes and tires). Proof of purchase is required to make a warranty claim and the warranty is only extended to the original purchaser.

THIS WARRANTY DOES NOT COVER:

- Normal wear and tear
- Corrosion or rust
- Incorrect assembly, or the installation of third party parts or accessories not compatible with the original design
- Accidental or intentional damage, abuse or neglect
- Commercial Use
- Improper storage/care of the unit

This warranty specifically excludes claims for indirect, incidental, or consequential damages. The implied warranties of merchantability and fitness for a particular purpose is according to the specific warranty period for this model unit at time of purchase. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitations or exclusions may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state. To know what your legal rights are in your state, consult your local or state consumer affairs office or your state's Attorney General.

If your stroller was purchased outside of the United States please contact the distributor in the country nearest you. Their contact information can be found on our website at http://www.babyjogger.com/international_distributors.aspx. Claims for warranty outside of the country in which the product was purchased may incur shipping charges.



NOTE: When contacting Baby Jogger regarding your stroller, please have your stroller's serial number and manufacturing date ready. It can be found on the right fold mechanism.

Customer Care Contact Information:

E-Mail: customerservice@babyjogger.com

Call: 1-800-241-1848 between 8:30am – 5:30pm EST, Mon. – Fri.

Fax: 1-804-262-6277

Mail: The Baby Jogger Company
8575 Magellan Parkway
Suite 1000
Richmond, VA 23227

ENREGISTREMENT DE GARANTIE EN LIGNE AU www.babyjogger.com/register

Baby Jogger's garantie à vie limitée:

Baby Jogger garantie que le cadre est sans défaut du manufacturier pour la vie du produit. Défauts du manufacturier inclus mais n'est pas limité aux bris de la soudure et aux dommages du tube cadre. Tous les matériaux souples (textile) et toutes les autres pièces seront garantie pour un an à partir de la date d'achat exception pour les pneus et le tube). La preuve d'achat originale est requise pour obtenir une réclamation et la garantie est accordé à l'acheteur original seulement.

CETTE GARANTIE NE COUVRE PAS:

- Usure normale
- Rouille ou corrosion
- Assemblage incorrect, ou installation de pièces non-autorisées ou d'accessoires non-compatibles avec le concept original
- Dommages accidentel ou intentionnel, abus ou négligence
- Utilisation commerciale
- Mauvais Entreposage / Entretien de l'unité

Cette garantie exclus spécifiquement toutes réclamations pour dommages indirects, fortuit ou suite à un autre évènement. Les garanties impliquées de valeur commerciale et d'aptitudes pour un but particulier se rapporte à la période de garantie spécifique pour ce modèle lors de l'achat. Certains Etats ou province ne permettent pas l'exclusion ou la limitation des dommages fortuits ou suite à un autre évènement, donc l'énoncé ci-dessus peut ne pas s'appliquer à votre situation. Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques, et vous pouvez aussi avoir d'autres droits qui varient de province. Pour connaître vos droits légaux dans votre province, consultez votre bureau local ou provincial d'affaires commerciales.

Pour l'assistance à l'extérieur des États-Unis, veuillez visiter le site www.babyjogger.com/international.htm pour trouver le distributeur le plus près de chez vous.



REMARQUE : En entrant en contact avec le distributeur quant à votre poussette, s'il vous plaît ayez le numéro de série de votre poussette et la date industrielle prête. Il est trouvé sur le mécanisme de pliage droite.

Information du service à la clientèle :

Courriel : customerservice@babyjogger.com
Téléphone : 1-800-241-1848
de 8 h 30 à 17 h 30 HNE, du lundi au vendredi
Fax : 1-804-262-6277
Courrier : The Baby Jogger Company
8575 Magellan Parkway
Suite 1000
Richmond, VA 23227

REALICE EL REGISTRO ONLINE EN www.babyjogger.com/register

Garantía limitada de por vida de BabyJogger:

Baby Jogger garantiza que el chasis está libre de defectos de fábrica durante la vida útil del producto. Los defectos de fábrica incluyen, entre otros, la rotura de los radios y los daños en los tubos del chasis. Los textiles y el resto de componentes cuentan con una garantía de un año desde la fecha de compra (salvo los tubos y los neumáticos). La prueba de compra es imprescindible a la hora de hacer cualquier reclamación. La garantía sólo es válida para el comprador original.

LA GARANTÍA NO CUBRE:

- Desgaste normal
- Corrosión u óxido
- Montaje incorrecto o instalación de piezas o accesorios no compatibles con el diseño original
- Daño, abuso o negligencia accidental o intencional
- Uso comercial
- Almacenaje/cuidado incorrectos de la unidad

Esta garantía excluye específicamente las reclamaciones por daños indirectos, incidentales o consecuentes. La garantía implícita de comerciabilidad y adecuación para un propósito particular, está de acuerdo con el período de garantía específico para este modelo de la unidad al momento de la compra. Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes, por lo que puede que las limitaciones o exclusiones anteriores no se apliquen a su caso. Esta garantía le otorga derechos legales específicos, y usted también puede tener otros derechos que varían de estado a estado. Para saber lo que son sus derechos legales en su estado, consulte a su consumidor local o estatal o la oficina de asuntos generales de su estado fiscal.

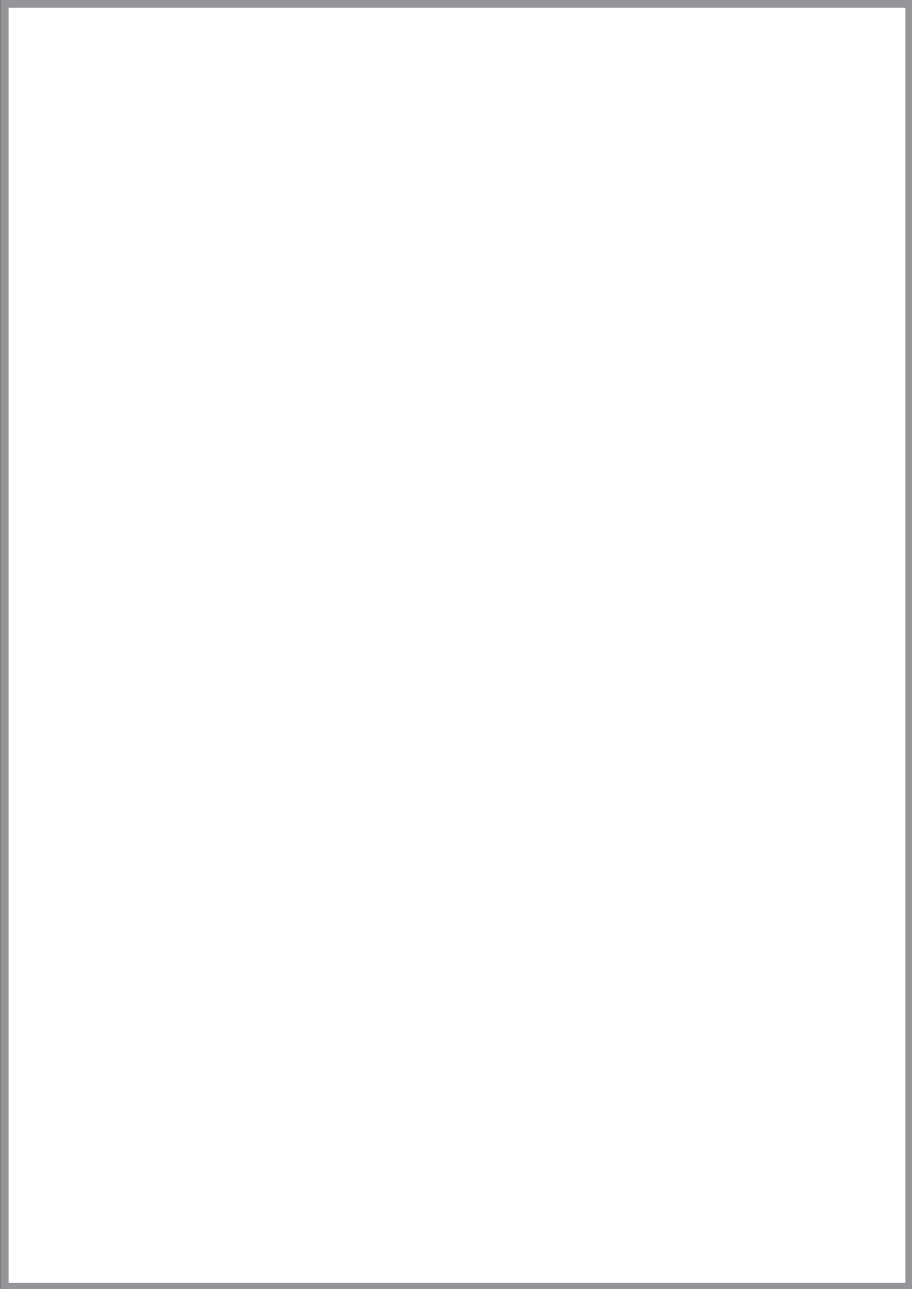
Si su coche fue adquirido fuera de los Estados Unidos, por favor póngase en contacto con el distribuidor en el país más cercano a usted. La información de contacto la puede encontrar en nuestro sitio web en http://www.babyjogger.com/international_distributors.aspx.



NOTA: Cuando se comunique con Baby Jogger con respecto a su silla de paseo, por favor tenga el número de serie y la fecha de fabricación a mano. Los puede encontrar en el mecanismo de plegado derecha.

Información de contacto del servicio de cliente:

Correo electrónico: customerservice@babyjogger.com
Teléfono: 1-800-241-1848
8:30 a.m. a 5:30 p.m. EST, de lunes al viernes
Fax: 1-804-262-6277
Correo: The Baby Jogger Company
8575 Magellan Parkway
Suite 1000
Richmond, VA 23227



***Distributed in Canada by/Distribué au Canada par:
Brands in Motion Inc.***

*300 Ambassador Drive • Mississauga, Ontario • L5T 2J3
Toll Free: 1.866.774.7177 T: 905.795.3154 • F: 905.795.8988
www.babyjogger.ca*

WELCOME
to the family!

Join the conversation.
facebook.com/babyjogger



baby
jogger®

The Baby Jogger Company

*8575 Magellan Parkway, Suite 1000 • Richmond, VA 23227
T: 800.241.1848 • F: 804.262.6277 • www.babyjogger.com*